

APPLICATION FOR BANK GUARANTEE



To: Nations Trust Bank PLC
46/58, Nawam Mawatha, Colombo 02, Sri Lanka.

Dear Sirs,

Please be good enough to issue me/us, a Guarantee/ Bond as per the following details.

TYPE OF GUARANTEE/BOND: (.....)

FOR BANK USE ONLY

Date Recd _____ Time _____ Recd By _____

Bank Guarantee No:.....

Date.....

Commission VAT

Marginal Deposit

Approved by

IF PERFORMANCE BOND STATE THE FULL CONTRACTED VALUE &% : (.....)

TYPE OF BUSINESS: INDIVIDUAL JOINT INDIVIDUALS PROPRIETORSHIP PARTNERSHIP
LIMITED LIABILITY CO

BENEFICIARY :

ADDRESS :

.....

AMOUNT :

PURPOSE OF GUARANTEE :

CONTRACT NO. (IF ANY) :

SPECIAL INSTRUCTIONS :

VALIDITY PERIOD :

PLEASE DEBIT ALL CHARGES INCLUDING BUT NOT LIMITED TO A COMMISSION AT THE RATE SPECIFIED IN THE BANK'S WEBSITE WHICH MAY BE AMENDED FROM TIME TO TIME AND /OR THE MARGIN TO MY/OUR ACCOUNT NO.....

IN THE EVENT FUNDS ARE CLAIMED BY THE BENEFICIARY UNDER THE GUARANTEE, I/WE AGREE THAT IT IS A CONDITION UNDER THE TERMS OF ISSUING THE GUARANTEE THAT THE NECESSARY FUNDS WILL BE PROVIDED BY ME/US IMMEDIATELY IN THE APPLICABLE CURRENCY BEING THE CURRENCY OF THE GUARANTEE, TO PAY THE CLAIM. I/WE FURTHER AGREE THAT INTEREST WILL BE CHARGED ON ANY AMOUNT PAID BY THE BANK ON MY/OUR BEHALF FROM THE DATE OF SUCH PAYMENT TO THE DATE OF SETTLEMENT BY ME/US AT THE BANK'S INTEREST RATE FOR TEMPORARY EXCESSES WHICH SHALL BE DECIDED BY THE BANK AT ITS DISCRETION FROM TIME TO TIME.

I/WE FURTHER AGREE THAT I/WE SHALL EXECUTE OR CAUSE TO BE EXECUTED ANY FURTHER DOCUMENT / S AS THE BANK MAY REQUIRE FROM TIME TO TIME.

IF ANY PREMATURE CANCELLATION OF THE GUARANTEE/BOND IS REQUIRED, I/WE WILL OBTAIN A LETTER OF CANCELLATION FROM THE BENEFICIARY. IF THE BENEFICIARY DOES NOT PROVIDE A LETTER OF CANCELLATION, I/WE CONFIRM THAT THIS GUARANTEE/ BOND WILL REMAIN VALID UNTIL THE EXPIRY DATE, UNLESS OTHERWISE DETERMINED BY NATIONS TRUST BANK PLC AT ITS SOLE DISCRETION.

Thanking you.

Yours faithfully,

ORIGINAL GUARANTEE COLLECTED BY:

.....
AUTHORISED SIGNATURE(S)

DATE:.....

SIGNATURE.....

DATE:.....

APPLICANT(S) FULL NAME AND ADDRESS

NAME :

ADDRESS :

.....

T'PHONE NO(S) :

(For THIRD PARTY guarantees the terms and conditions on the reverse side should be signed by the applicant)

TERMS AND CONDITIONS

I/We hereby request and authorize you Nations Trust Bank PLC (the "Bank") to issue to
On behalf of A Guarantee or Bond or a Guarantee or Bond in
terms of the duplicate guarantee or Bond dated.....bearing No.....and in
consideration of the Bank doing so, I/We jointly and / or severally hereby undertake and agree:-

- a) To hold the Bank harmless and indemnified from and against all actions, proceedings, losses, exchange losses damages, interest, costs, claims, charges and/ or expenses and all sums paid by the Bank under or purporting to be under the said Guarantee or Bond and / or any amendments or extensions thereof (hereinafter collectively referred to as the said "Guarantee/Bond") and any detriment of whatsoever kind or nature consequent on or attributable to the Bank having so issued the said Guarantee/Bond as aforesaid or otherwise in the premises howsoever;
- b) That any and every request or demand made upon the Bank from time to time for payment of any sum or sums of money under the said Guarantee or Bond, shall be sufficient authority to the Bank for making such payment(s) and the Bank shall not under any circumstances be concerned to inquire whether the amount of any such payment(s) is or are in fact or in law due under the said Guarantee/ Bond or otherwise and the decision of the Bank to make such payment(s) shall be finally binding as between me/us and the Bank shall be entitled to be paid by and recover from me/us, the full amount of all and every such payment(s) as aforesaid without the Bank being obliged to prove that the purported request or demand or payment(s) were valid or lawful or were consequent on or attributable to the Bank having issued the said Guarantee/Bond and I/We shall not be entitled to question on any ground whatsoever such payment(s), any rule of law or equity to the contrary notwithstanding; I/we shall on demand provide funds to meet all such payments by the Bank as aforesaid and that all monies payable by me/us to the Bank hereunder shall be payable on demand at Colombo without demur;
- c) That I/We hereby consent and authorize the Bank from time to time to debit my/our accounts) at any branch of the Bank, even to the extent of creating any new or increasing any existing overdraft or liability on any of my/our account(s), with the amounts of any payments) that the Bank may from time to time make under or purporting to be under or in respect of the said Guarantee/Bond regardless of the fact that as a result or consequence thereof any cheques or orders for payment of monies or withdrawals applications drawn or made by or on behalf of me/us maybe returned or dishonored or refused payment by the Bank for want of sufficient funds; the Bank shall not however be obliged to create or increase any overdraft or liability on any of my/our accounts);
- d) That in addition to any general lien or similar right which the Bank as bankers may be entitled to by law, I /We hereby consent and authorize the Bank to combine or consolidate all or any of my/our accounts) with all my/our liabilities hereunder to the Bank and set off or transfer any sum(s) standing to the credit of any one or more of such accounts) in or towards the satisfaction of any of my/our liabilities to the Bank regardless of the fact that as a result or consequence thereof, cheques or orders for payment of money drawn by me/us upon the Bank whether on or before or after the date of such combination, consolidation, set off or transfer, may be returned or dishonored by the Bank for want of sufficient funds;
- e) That I/We will indemnify the Bank against any and all claims or demands made on the Bank consequent on such action as may be taken by the Bank under clauses c) and d) above;
- f) That any notice, demand claim and/ or summons hereunder that the Bank may desire to serve on me/us shall be deemed to have been duly given, if given in writing, by post to my / our address last known to the Bank;
- g) That the terms and conditions contained herein shall be governed and construed in accordance with the laws of Sri Lanka;
- h) I/We confirm that a copy of these terms and conditions were given and explained to me/us before the signing hereof and I/We have read and understood the same and agree and consent to be bound thereby.
- i) Where the guarantee or bond issued hereunder is in foreign currency, I/We irrevocably undertake to pay and/or settle and/or reimburse the Bank in such applicable foreign currency immediately upon payment being made by the Bank on such guarantee or bond to the beneficiary.

"Guarantee/Bond" referred to above shall include letters of guarantee, security bonds, performance guarantees of all description and every form of undertaking to pay money at any time whether presently, contingently or by way of indemnity or otherwise howsoever, in default of the supply of goods and /or performance of services or any other act or things whatsoever to or in favor of or for the benefit of any person company, firm, corporation, body of persons incorporate or unincorporated, local authority or the Government of Sri Lanka or of any other state or country or any of the departments or offices or officers of any such Government, in respect of any offer or bid or contract by any person whomsoever or by me/us.

.....
(Authorized Signatory)

.....
(Authorized Signatory)

.....
Date

නියමයන් සහ කොන්දේසි

..... දිනා ති අක දරන ඇපකරයේ හෝ බැ දුම්කරයේ අනුමිවපත ප්‍රකා රා ..
වෙළුවන් යන අය වෙන ඇපකරයක් හෝ බැ දුම්කරයක් තීකුත් කරන ලෙස තේශේන්ස් ව්‍යෝ බැ න්ක් පිලුල්සි ("බැකුව") වන ඕන වෙන
මම/ඇප මෙයින් ඉල්ලුමක් ඉදිරිපත් කර ඒ සඳහා බලය පවරන අතර බැකුව එසේ තීරිම ප්‍රතිශ්චාව ලෙස සලකා, මා/ඇප එක්ව සහ තතිනතිව පහන සඳහන් කරුණු
සම්බන්ධයෙන් පොරුන්දා වෙම්/මූ.

ඉහත දක්වා අනි "අපේකරය/බැඳුම්කරය" යන සෙසුමට ඕනෑම පූද්ගලයෙකු විසින් හෝ මා/ඇප විසින් ඉදිරිපත් කරන ලද ඕනෑම දීමනාවක් හෝ ලංඡුවක් හෝ ගිවිසුමක් සම්බන්ධයෙන්, ඕනෑම පූද්ගලයෙකුට, ආයතනයකට, සමාගමකට, සංජ්ලාවකට, සංජ්ලාපිත නොවූ පූද්ගල මණ්ඩලයකට, පළාත් පාලන ආයතනයකට හෝ ශ්‍රී ලංකා රජයට හෝ වෙනත් ඕනෑම ප්‍රාන්තයකට හෝ රටකට හෝ එවැනි ඕනෑම දෙපාර්තමේන්තුවක හෝ කාර්යාලවල හෝ තිබාරින්ට, භාණ්ඩ සහ/හෝ සේවා ස්ථානීමේදී හෝ වෙනත් ක්‍රියාවක් හෝ ඕනෑම දෙයක් පැහැර භාර්තමක් සම්බන්ධයෙන් වන අපේකර ලිපි, අප බැඳුම්කර, සියලු වර්ගවල කා රාය සා බෙනා බැඳුම්කර සහ වර්තමා න හෝ අභ්‍යු ලෙස හෝ වන්දී වශයෙන් හෝ වෙනත් ආකාර රාකින් හෝ ගෙවීම් කරන බවට ව පෙළ රෙරා න්ද, යනා දිය සියලු ඇතුළත් විය යනය.

நியதிகரும் நிபந்தனைகளும்

..... ஆம் திகதியடைய ஆம் இலக்க நகல் உத்தரவாதம் அல்லது முறியின் பிரகாரம்
க்காக என்பவருக்கு உத்தரவாதம் ஒன்றை அல்லது முறி ஒன்றை வழங்குமாறு நேவின்ஸ் டிரஸ்ட் பேஞ்ச் பிளஸ்.சி. (வங்கி) ஆகிய உங்களிடம் நான்/நாம் இத்தால் ஒரு கோரிக்கையை முன்வைத்து அதற்கான அதிகாரத்தை வழங்குவதுடன், வங்கி அவ்வாறு செய்வதை பிரதிப்யணாக்க கொண்டு, நான்/நாம் கூட்டாகவும் தனித்தனியாகவும் கீழ் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளவை தொடர்பில் வாக்குறுதி அளிக்கிறேன்/ரோம்.

- அ) அனைத்து செயல்கள், நடவடிக்கைகள், இழப்புகள், பணப்பரிமாற்ற இழப்புகள், சேதங்கள், வட்டி, ஆகுசெலவுகள், உரிமைகோரல்கள், கட்டணங்கள் மற்றும்/அல்லது செலவுகள் மற்றும் வங்கியால் செலுத்தப்பட்ட அனைத்துத் தொகைகள், அத்தகைய உத்தரவாதம் அல்லது முறி மற்றும்/அல்லது அதன் ஏதேனும் திருத்தங்கள் அல்லது நீட்டிப்புகள் (இதன் பின்னர் கூட்டாக மேற்கூறப்பட்ட “உத்தரவாதம்/முறி” என்றழைக்கப்படும்) மற்றும் மேற்கூறப்பட்டவாறான முறையில் அல்லது வளாகத்தில் எப்படி இருப்பினும் வேறுவகையிலான மேற்படி உத்தரவாதம்/முறியை வங்கி வழங்கியதன் காரணமாக அல்லது அதற்குக் காரணமான எந்தவொரு வகையான அல்லது தன்மையிலான இழப்பு ஆகியவற்றிலிருந்தும் மற்றும் அதற்கு எதிராகவும் வங்கியை பாதிப்பில்லாதாகவும், இழப்பீடு வழங்குவதற்கு;
- ஆ) மேற்படி உத்தரவாதம் அல்லது முறியின் கீழ் ஏதேனும் ஒரு தொகை அல்லது தொகையை செலுத்துவதற்காக வங்கியிடம் அவ்வப்போது செய்யப்படும் எந்தவொரு கோரிக்கையும் அல்லது கேள்விகளும், அத்தகைய கொடுப்பனவுகளைச் செய்வதற்கு வங்கிக்கு போதுமான அதிகாரமாக இருக்கும் என்பதுடன், எந்தச் சூழ்நிலையிலும் அத்தகைய கொடுப்பனவுகள்) தொகையானது மேற்கூறிய உத்தரவாதத்தின்/முறியின் கீழ் உள்ளதா அல்லது உண்மையானதா அல்லது சட்டப்படி செலுத்தப்பட வேண்டியதா அல்லது வேறொரு வகையிலானதா என்பதை விசாரிக்க எந்தச் சூழ்நிலையிலும் வங்கி அக்கறை கொள்ளதா. அத்துடன், அத்தகைய கொடுப்பனவை(களைச்) செய்வதற்கான வங்கியின் முடிவானது இறுதியாக என்மை மற்றும் வங்கியைப் பிணைக்கும் என்பதுடன், என்/எம் ஊடாக முழுத் தொகையையும் ஒவ்வொரு தொகையையும் மேற்கூறப்பட்டவாறு கூறப்பட்ட கோரிக்கை அல்லது கேள்வி அல்லது பணம் செலுத்துவதல்கள்) செல்லுபடியானதா அல்லது சட்டப்படியானதா அல்லது அதன் விளைவானதா அல்லது அந்த உத்தரவாதத்தை/முறியை வழங்கியதன் பேரில் அல்லது அதற்குக் காரணமானதா என்பதை வங்கி நிறுப்பிக்க வேண்டிய கட்டாயம் இல்லாமல் வங்கிக்கு செலுத்தப்படுவதற்கும், திரும்பப் பெறுவதற்கும் வங்கிக்கு உரிமை உண்டு. மற்றும் எந்த அடிப்படையில் அத்தகைய கொடுப்பனவுகள்), சட்டத்தின் விதி அல்லது சமபங்கு போன்றவற்றின் அடிப்படையில் கேள்வி கேட்க எனக்கு/எமக்கு உரிமை இல்லை என்பதுடன் இதற்கு முரணாக எது குறிப்பிடப்படியிருந்தாலும் அது பற்றிக் கவனியாது நான்/நாம் கோரிக்கை விடுக்கப்படும் பட்சத்தில், மேற்கூறிய வங்கியின் அத்தகைய அனைத்து கொடுப்பனவுகளையும் பூர்த்தி செய்ய நிதி வழங்குவேன்/வழங்குவோம். மற்றும் கோரிக்கை விடுக்கப்பட்டால், என்னால்/எம்மால் வங்கிக்கு செலுத்த வேண்டிய அனைத்துப் பணங்களும் கொழும்பில் எந்தத் தடையின்றி செலுத்தப்பட வேண்டும்;
- இ) எனது/எமது கணக்கில் /களில் வங்கியின் எந்தவொரு கிளையிலும் பற்று வைக்க நான்/நாம் இதன் மூலம் வங்கிக்கு ஒப்புதல் அளிக்கிறக்கி ரேன்/ரோம். ஏதேனும் ஒரு எனது/எமது கணக்கு/கள் மீது இருக்கும் மேலதிகப்பற்று வசதி அல்லது பொறுப்பின் மீது புதிதாக ஒரு வசதியை உருவாக்குவதற்கு அல்லது அதிகரிப்பதற்கு, வங்கி அவ்வப்போது செய்யக்கூடிய அல்லது மேற்கூறியவற்றின் கீழ் அல்லது சம்பந்தப்பட்டதாகக் கருதும் எந்தவொரு கொடுப்பனவுகளின் அளவுகளுடன் உத்தரவாதம்/முறியைக் கருத்தில் கொள்ளாமல் எனது/எமது சார்பாக அல்லது பெறப்பட்ட அல்லது செய்யப்பட்ட கொடுப்பனவு அல்லது திரும்பப் பெறுதல் வின்னனப்பங்களைச் செலுத்துவதற்கான ஏதேனும் காசோலைகள் அல்லது கட்டளைகளின் விளைவாக அல்லது அதன் விளைவாக, வங்கியால் திருப்பி அனுப்பப்படலாம் அல்லது பணம் செலுத்த மறுக்கப்படலாம். போதுமான நிதி; எவ்வாறாயினும், எந்தவொரு எனது/எமது கணக்கு/கள் மீது எந்தவொரு மேலதி கப்பற்று அல்லது பொறுப்பையும் உருவாக்க அல்லது அதிகரிக்க வங்கி கடமைப்பட்டிருக்காது;
- ஈ) வங்கியார்கள் என்ற முறையில் வங்கிக்கு சட்டப்படி உரிமையளிக்கக்கூடிய எந்தவொரு பொது உரிமை அல்லது அதுபோன்ற உரிமைக்கு மேலதிகமாக, நான்/நாம் இதன் மூலம் வங்கியின் கீழ் உள்ள எனது/எமது அனைத்து பொறுப்புகளுடன் அனைத்து அல்லது எந்தவொரு எனது/எமது கணக்கு/கள் அனைத்தையும் இணைக்க அல்லது ஒருங்கிணைக்க எந்த நேரத்திலும் வங்கிக்கு ஒப்புதல் அளித்து அங்கீகரிக்கிறார். மற்றும் வாடிக்கையாளர் பொறுப்புகளில் ஏதேனும் ஒன்று அல்லது அதற்கு மேற்பட்ட கணக்குகளின் (களின்) வரவுக்கு அல்லது வங்கிக்கு எந்த ஒரு வாடிக்கையாளர் பொறுப்புகள் திருப்திகரமாக இருந்தாலும், எந்தத் தொகையையும் (களை) அமைக்கவும் அல்லது மாற்றவும் வங்கியில் என்னால்/எம்மால் எடுக்கப்பட்ட பணத்தைச் செலுத்துவதற்கான காசோலைகள் அல்லது கட்டளைகள், அத்தகைய சேர்க்கை, ஒருங்கிணைப்பு, செலுத்தித் தீர்த்தல் அல்லது பரிமாற்ற திகதிக்கு முன்னரோ அல்லது அதற்குப் பின்னரோ, போதுமான நிதி இல்லாததால் வங்கியால் திருப்பி அனுப்பப்படலாம் அல்லது இரத்துச் செய்யப்படலாம்;
- உ) நான்/நாம், மேலே உள்ள இ) மற்றும் ஈ) பிரிவுகளின் கீழ் வங்கியால் எடுக்கப்படும் நடவடிக்கையின் விளைவாக வங்கியின் மீது விடுக்கப்படும் எந்தவொரு மற்றும் அனைத்து உரிமைகோரல்கள் அல்லது கோரிக்கைகளுக்கு எதிராக வங்கிக்கு இழப்பீடு வழங்க வேண்டும்;
- ஊ) வங்கிக்கு கடமையாக பதிவு செய்திருந்த முகவரிக்கு வங்கி அனுப்ப விரும்பும் எந்தவொரு அறிவிப்பும், கோரிக்கை மற்றும்/அல்லது அழைப்பாணைகளும் எனக்கு/எமக்கு தபால் மூலம் எழுத்துப்பூர்வமாக வழங்கப்பட்டால், முறையாக வழங்கப்பட்டதாகக் கருதப்படும்;
- எ) இங்கு அடங்கியுள்ள நியதிகள் மற்றும் நிபந்தனைகள் இலவுக்கையின் சட்டங்களுக்கு இணங்க நிர்வகிக்கப்படும் மற்றும் கட்டமைக்கப்படும்.
- ஏ) இந்த நியதிகள் மற்றும் நிபந்தனைகளின் நகல் இங்கே கையொப்பமிடுவதற்கு முன் எனக்கு/எங்களுக்கு கொடுக்கப்பட்டு விளக்கப்பட்டுள்ளது என்பதை நான்/நாம் கள் உறுதிசெய்கிறோம் என்பதுடன் நான்/நாம் கள் அதைப் படித்து புரிந்துகொண்டு அதற்குக் கட்டுப்படுவதற்கு ஒப்புக்காள்கிறேன்/ரோம்.
- ஐ) இதன் கீழ் வழங்கப்பட்டுள்ள உத்தரவாதம் அல்லது முறியானது வெளிநாட்டு நாணய அலகில் இருக்கும் பட்சத்தில், நான்/நாம் மீளப்பெற முடியாத வகையில் அத்தகைய வெளிநாட்டு நாணய அலகில் பயனாளிக்கு அத்தகைய உத்தரவாதம் அல்லது முறியின் மீது பணம் செலுத்துவதற்கு மற்றும்/அல்லது செலுத்தித்தீர்ப்பதற்கு மற்றும்/அல்லது திருப்பிச் செலுத்துவதற்கு உத்தரவாமளிக்கின் ரேன்/ரோம்.

மேலே குறிப்பிடப்பட்டுள்ள உத்திரவாதம்/முறி“ என்பதில், உத்தரவாதக் கடிதங்கள், பாதுகாப்பு முறிகள், அனைத்து விதமான செயல்திறன் முறிகள் மற்றும் தற்சமயத்திலோ தற்செயலாகவோ அல்லது இழப்பீடு மூலமாகவோ அல்லது வேறுவிதமாகவோ பணம் செலுத்துவதற்கான வாக்குறுதிகள், வழங்களில் ஏற்படும் தவறு மற்றும்/அல்லது சேவைகளை நிறைவேற்றுதல் அல்லது ஒரு நபர், கம்பனி, நிறுவனம், பங்குடைமை, ஒருங்கிணைக்கப்பட்ட அல்லது ஒருங்கிணைக்கப்படுத்தாகக் கருதப்படும் தீர்த்தல் அல்லது செயல்திறன் கொடுக்கப்பட்டு வேண்டும்.